

Arabisch - أَلْعَرَبِيَّةُ اَللُّغَةُ

معلومات ترسلها المدرسة للآباء حول الإجراء الطوعي لفحص كورونا الذاتي للأشخاص غير المتخصصين في صفوف ما قبل المدرسة

أعزائي الآباء،

منذ عطلات شهر مارس، كانت هناك تجارب شاملة وناجحة في جميع مدارس هامبورغ مع الفحوصات السريعة للطلاب. حتى الأطفال الصغار يمكنهم إجراء تلك الفحوصات عالية الجودة بكل سهولة، وتثبت الفحوصات بسرعة وموثوقية إذا كان الطفل بصحة جيدة أو إذا كانت هناك شوك حول إصابته بفيروس كورونا. وبذلك ستصبح المدرسة أكثر أماناً بشكل أكبر، ويمكن تقليل خطر العدوى بشكل كبير.

في الأيام القليلة الأخيرة، تواصلت العديد من المدارس الابتدائية وأولياء الأمور مع الإدارة التعليمية للسؤال عما إذا كان بإمكان أطفال صفوف مرحلة ما قبل الالتحاق بالمدرسة المشاركة أيضاً في الفحوصات بشكل طوعي. ونتيجة لتلقي الكثير من ردود الأفعال الإيجابية على الفحوصات وبهدف زيادة الأمان في المدارس، يمكن اعتباراً من يوم الإثنين، 2021/04/19 لتلميذات وتلاميذ صفوف ما قبل المدرسة (VSK) إجراء فحص سريع مرتين أسبوعياً في المدرسة.

نريد أن نقدم لك المعلومات الكافية عن تلك الفحوصات الطوعية. تُجرى الفحوصات لك مجاناً، وقد اختُبرت طبيياً بشكل فائق الدقة، ويسهل إجرائها، وليست مؤلمة أو مزعجة. يلزم إدخال عصا المسحة لوهلة قصيرة جداً في مقدمة الأنف. يمكن لأي شخص ثقب أنفه، وهذا وارد الحدوث لدى التلميذات والتلاميذ، إجراء الفحص أيضاً. مقطعي فيديو يشرحان ذلك بطريقة مفهومة: وكذلك <https://www.hamburg.de/bsb/14961744/torben-erklaert-den-coronatest> <https://www.youtube.com/embed/A0EqaSBurX0>. يُرجى مشاهدة مقاطع الفيديو.

نظراً إلى أن الأطفال يُجرون الفحص بأنفسهم، لا يلزم الحصول على إعلان موافقة صريح من الوالدين. ولكن يُرجى إبلاغنا إذا كنت لا تريد بوضوح أن يُجرى طفلك الفحص السريع بنفسه تحت إشراف إدارة صفوف ما قبل المدرسة. وبكل تأكيد سنراعي ذلك ونضعه في اعتبارنا.

إذا تبين أن نتيجة الفحص سلبية، فسنلتزم رغم ذلك بقواعد النظافة الشخصية المعتادة، لأن نتيجة الفحص تعتبر دائماً حالة لحظية فقط.

أما إذا تبين أن نتيجة الفحص السريع إيجابية، فسيتم إبلاغكم، بصفتكما الوالدين، على الفور من قبل المدرسة، ويُطلب منكما اصطحاب الطفل من المدرسة. ويجب على طفلكما إجراء فحص PCR، والذي ستكون نتيجته أدق كثيراً. ولهذا الغرض، سنتلقى من المدرسة استمارة تسجيل وإشارة إلى المكان الذي يمكن فيه ترتيب إجراء فحص PCR. ولحين صدور النتيجة النهائية، يجب أن يدخل طفلك إلى الحجر الصحي. وتتحمل المدرسة مسؤولية الإبلاغ الإلزامي عن أي حالة اشتباه إلى مكتب الصحة المسؤول.

إذا تبين أن نتيجة فحص PCR سلبية، يرجى إخبارنا، ومن ثم يمكن لطفلك العودة إلى المدرسة، إذا لم يكن من الضروري علاج العدوى "العادية" أولاً. إذا تبين أيضاً أن نتيجة فحص PCR إيجابية، فإنك تنسق الخطوات اللاحقة مع مكتب الصحة المسؤول.

مع أطيب التحيات

إدارة المدرسة